

OK MERCY PROND 24-03-18



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
 Ridgway Division
 P. O. Box 645476
 Pittsburgh, PA 15264-5252
 Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-061886
 Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
 VIA DEL CICLAMINI 4
 MODUGNO, BARI I-70026
 Italy

158427

SHIPPED FROM ADDRESS:

310 TANNER STREET
 RIDGWAY, PA. 15853

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500036934	03/28/2018	NET 60	DAP SVEV		HO
Item	Part / Description / Details	Quantity	Unit Price	Extended Price	
000010	2501243403 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 125659	Rev U/M PC 1,057.0000	0.96630	1,021.38	
000020	2501243403 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 125659	Rev U/M PC 1,535.0000	0.96630	1,483.27	
000030	2501243507 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 125659	Rev U/M PC 3,230.0000	1.05400	3,404.42	
000040	2501243507 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 125659	Rev U/M PC 1,954.0000	1.05400	2,059.52	
Manufactured In The USA Please Pay In US Dollars 1) 180177438 / 5008029462 / 180177441 SHIPPED TO ADDRESS: GETRAG S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEL CICLAMINI 4 MODUGNO BARI I-70026 Italy MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #26 DATE: 04-03-2018				Total Item Price	7,968.59
				Shipping	0.00
				Total Inv Price	\$ 7,968.59
				2) 180177439 / 5008029463 / 180177442	

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 1

Authorized Signature



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
Ridgway Division
P. O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-5252
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-061886

Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

310 TANNER STREET
RIDGWAY, PA. 15853

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500036934	03/28/2018	NET 60	DAP SVEV		HO
Item	Part / Description / Details		Quantity	Unit Price	Extended Price
	3 Pallets				

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 2

Authorized Signature



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125659
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	03/28/2018	027835-00	108	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
006	2501243403 Rev 968 U/M PC Due Date: 12/22/2017 SO Item 1, Release 006 03/28/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper #:  125659 Cust PO (K):  5500036934 Part (P):  2501243403 Quantity Shipped (Q):  1057 Lo/SN(s) IW029A Qty 1057					36,288	1,067
007	2501243403 Rev 968 U/M PC Due Date: 01/11/2018 SO Item 1, Release 007 03/28/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG					41,472	

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

Customer Copy

Page # 1



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125659
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	03/28/2018	027835-00	108	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
	Shipper #:  125659 Cust PO (K):  5500036934 Part (P) :  2501243403 Quantity Shipped (Q):  1535 Lot/SN(s) IW029A Qty 1535						1,535
004	2501243507 Rev 968 U/M PC Due Date: 11/03/2017 SO Item 3, Release 004 03/28/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper #:  125659 Cust PO (K):  5500036934 Part (P) :  2501243507 Quantity Shipped (Q):  3230 Lot/SN(s) IV698A Qty 3230					23,328	3,230

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125659
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500036934	03/28/2018	027835-00	108	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
005	2501243507 Rev 968 U/M PC Due Date: 12/08/2017 SO Item 3, Release 005 03/28/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper #: 125659 Cust PO (K): 5500036934 Part (P) : 2501243507 Quantity Shipped (Q): 1954 Lot/SN(s) IV698A Qty 1191 IV915A Qty 763					5,184	1,954
☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S In the Rough "PLEASE NOTIFY US PRIOR TO PROCESING OUR PRODUCT OF ANY DISCREPANCIES WITH WEIGHT OR PIECE COUNT." MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #26 DATE: 04-03-2018 3 Pallets							

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

Customer Copy

Page # 3

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL

6		2 Speditore / Esportatore N. US 0 METAL POWDER PRODUCT COMPANY MPP RIDGWAY DIVISION ALLN:101 P.O.BOX 609335 00000 CHICAGO - STATI UNITI (.) p.l. 1187,97000 p.n. 1094,07000 vs 6472,220		1 DICHIARAZIONE		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100																										
		8 Destinataria N. IT 04886850728 GETRAG S.P.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 1 2		4 Dist. di carico 4 N.:00011097Q 29/03/18																										
		14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		5 Articoli 2		6 Totale dei colli 3																										
		18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1																										
6		10 Paese ultima destin. destin.		11 Paese transaz./prod. prod.		12 Elementi del valore																										
		15 Paese di spedizione/esportazione U.S.A.		16 Paese di origine U.S.A.		17 Paese di destinazione																										
		21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT		22 Moneta ed importo totale fatturato USD 7968,59		23 Tasso di cambio 1,231200																										
		25 Modo di trasporto alla frontiera 3		26 Modo di trasporto interno 3		27 Luogo di scarico																										
6		29 Ufficio di entrata/uscita IT018100		30 Localizzazione delle merci F-FE																												
31 Colli e designazione delle merci PX		Marche e numeri - N.contentori - Quantita' e natura 1 PALETTA VAL.FATT.:2504,65 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7 NR.205/M DD.27.03.2018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9105) CALL OFF NUMBER: 26/2018		32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 84839081 90 S001																										
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		N380 -US-2018-707-061886 Y023 -IT AEOF 17 1352 01DI -IT-2017-17121210551249590000001		34 Cod.P.di origine a US b		35 Massa lorda (Kg) 341,56000																										
47 Calcolo delle imposizioni		<table border="1"> <thead> <tr> <th>Tipo</th> <th>Base imponibile</th> <th>Aliquota</th> <th>Importo</th> <th>MP</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>A00</td> <td>2034.32</td> <td>2.7 %</td> <td>54,93</td> <td>F</td> </tr> <tr> <td>405</td> <td>2089.25</td> <td>22 %</td> <td>459,64</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td>406</td> <td>2089.25</td> <td>22 %</td> <td>- 459,64</td> <td>G</td> </tr> <tr> <td colspan="3">Totale:</td> <td>54,93</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	A00	2034.32	2.7 %	54,93	F	405	2089.25	22 %	459,64	G	406	2089.25	22 %	- 459,64	G	Totale:			54,93		36 Preferenze 100		37 REGIME 4071	
Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP																												
A00	2034.32	2.7 %	54,93	F																												
405	2089.25	22 %	459,64	G																												
406	2089.25	22 %	- 459,64	G																												
Totale:			54,93																													
50 Obbligato principale N.		Firma:		C UFFICIO DI PARTENZA																												
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)		rappresentato da: Luogo e data:		48 Dilazioni di pagamento 002936J		49 Identificazione del deposito 18983R																										
52 Garanzia non valida per		J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE		Si delega per il controllo il Sig. Il Capo Servizio Vl: Il Capo Servizio		53 Ufficio di destinazione (e paese) Codice																										
				54 Luogo e data: BARI 29/03/18 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. Iscriz. albo 0216 STAMPA SU AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100																												

COMUNITA' EUROPEA

2 Speditore / Esportatore 8 Destinataro
GETRAG S.P.A.

IN 04886850728

1 DICHIARAZIONE

IM C A BIS

3 Formulari
2 2

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura 2 PALETTE VAL.FATT.:5463,94 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7 NR.205/M DD.27.03.2018 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9105) CALL OFF NUMBER: 26/2018	32 Articolo 2	33 Codice delle merci 84839081 90 S001	34 Cod.P.di origine a US b	35 Massa lorda (Kg) 846,41000	36 Preferenze 100
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380-US-2018-707-061886 Y023-IT AEOF 17 1352 01DI-IT-2017-17121210551249590000001		37 REGIME 4071	38 Massa netta (Kg) 783,81000	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente 7-205-M-27032018---IT018100	41 Unità supplementari
		42 Prezzo dell'articolo 4437,90	43 Cod. M.V.	Codice MS	45 Aggiustamento 0,00	46 Valore statistico 4437,90
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci	34 Cod.P.di origine a b	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente	41 Unità supplementari
		42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.	Codice MS	45 Aggiustamento	46 Valore statistico
31 Colli e designazione delle merci	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura	32 Articolo	33 Codice delle merci	34 Cod.P.di origine a b	35 Massa lorda (Kg)	36 Preferenze
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni		37 REGIME	38 Massa netta (Kg)	39 Contingenti	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente	41 Unità supplementari
		42 Prezzo dell'articolo	43 Cod. M.V.	Codice MS	45 Aggiustamento	46 Valore statistico

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	
	A00	4437.9	2.7 %	119.82	R						
	405	4557.72	22 %	1002.70	G						
	406	4557.72	22 %	- 1002.70	G						
Totale primo articolo: 119,82					Totale secondo articolo:						
	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP	RIEPILOGO		
						405	1462.34		Esemplare per il paese di destinazione		
						406	-1462.34				
						A00	174.75				
Totale terzo articolo:					T.G.:	174.75		C UFFICIO DI PARTENZA			
							REG.4 N.00011097Q DEL 29-03-2018 A 93 N.003474				

BRUNO MILELLA & C SRL

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 11097Q del 29/03/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	2	Totale colli	3	Totale massa lorda	1187.97
Tot. Dir. Acc.	174.75	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	174.75	ID. Telem.	OSLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	29/03/2018		
			Convalidata da		

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT GETRAG S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo	Codice Svincolo	HED4DW
			Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	3474	Del	29/03/2018	Piccola cassa
Quietanza N.		Del		
Discarico N.		Del		Tipo
A27 N.		Del		Serie
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.
Rettificata da				Prog. Rett.
Annullamento		Del		Causale
Annullata da				

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - GETRAG S.P.A.

Codice paese di spedizione US **Codice paese di destinazione** IT - BA

Importo fatturato USD 7968.59 (1.23120)

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 11097Q del 29/03/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341,56 - Peso netto: 310,26 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 846,41 - Peso netto: 783,81 - Qnta suppl.: n.d.

MPP C/O SVEVATRANS S.R.L. Sede Legale Via Peter Mayr,10 I - 39042 Bressanone (BZ) Sede Amministrativa Via dei Gerani, 5 I - 70026 Modugno (BA) - P.IVA 05858940728 Albo Autotrasp BZT 2153611D		Documento di trasporto			
		N.	062	DATA	29/03/2018
		a mezzo	mittente ☐	vettore ☒	destinatario ☐
GETRAG S.p.A. dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728		Via I - C.F. e	GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728		
Causale del trasporto		Trasferimento da mag. Doganale		Pag.	
Quantità	Descrizione dei beni			INVOICE MPP	
2592	2501243403			707-061886	
5184	2501243507			707-061861	
Aspetto esteriore dei beni		A VISTA		N.COLLI	3
Consegna e inizio trasporto	Destinatario ☐	Mittente ☐	Data e ora del ritiro		Firma del conducente
Vettori			29/03/2018	ORE 17,30	Firma
SVEVATRANS S.R.L. Legale Via Peter Mayr,10 I - 39042 Bressanone (BZ) Sede Amministrativa Via dei Gerani, 5 - 70026 Modugno (BA) - Tel. 080.5382526 P.IVA 05858940728 - Albo Autotrasp BZT 2153611D					Firma
			Firma destinatario KOEPF & CO. S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)		
Annotazioni			29 MAR 2018 "Ricevuto e conservato di verifica su qualità e quantità"		